31980R1381

5.6.1980 *DZIENNIK URZĘDOWY WSPÓLNOT EUROPEJSKICH* L 140/59

ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (EWG) NR 1381/80

z dnia 5 czerwca 1980 r.

zmieniające rozporządzenie (EWG) nr 1822/77 w odniesieniu do pobierania opłaty z tytułu współodpowiedzialności w sektorze mleka i przetworów mlecznych w roku mleczarskim 1980/81

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Gospodarczą,

uwzględniając rozporządzenie Rady (EWG) nr 1079/77 z dnia 17 maja 1977 w sprawie opłaty z tytułu współodpowiedzialności i środków mających na celu rozszerzenie rynku mleka i przetworów mlecznych [1], ostatnio zmienione rozporządzeniem (EWG) nr 1364/80 [2], w szczególności jego art. 6,

a także mając na uwadze, co następuje:

poziom opłaty z tytułu współodpowiedzialności, mający zastosowanie w roku mleczarskim 1980/81 jest ustalony na 2 % docelowej ceny mleka obowiązującej w danym roku mleczarskim;

dlatego niezbędne jest zastąpienie liczb wymienionych w art. 2 ust. 1 i art. 5 ust. 2 akapit pierwszy rozporządzenia Komisji (EWG) nr 1822/77 z dnia 5 sierpnia 1977 r. ustanawiającego szczegółowe zasady pobierania opłat z tytułu współodpowiedzialności wprowadzone w odniesieniu do mleka i przetworów mlecznych [3], ostatnio zmienionego rozporządzeniem (EWG) nr 1362/79 [4];

zgodnie z art. 1 ust. 3 rozporządzenia (EWG) nr 1079/77 obniżona stawka opłaty jest odtąd pobierana od producentów w niektórych regionach w ramach rocznego limitu 60 000 kilogramów na producenta; kwoty wyżej wymienionej obniżonej opłaty i szczegółowe zasady jej pobierania muszą być wyraźnie określone;

zgodnie z art. 3 ust. 2 akapit drugi rozporządzenia (EWG) nr 1079/77, Państwa Członkowskie są zobowiązane do podjęcia wszelkich niezbędnych środków w celu ustanowienia geograficznej lokalizacji gospodarstw objętych obniżoną stawką opłaty; dlatego należy wprowadzić specjalny przepis umożliwiający realizację tych środków;

środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Komitetu Zarządzającego ds. Mleka i Przetworów Mlecznych,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

W rozporządzeniu (EWG) nr 1822/77 wprowadza się następujące zmiany:

1) Artykuł 2 otrzymuje brzmienie:

„*Artykuł 2*

1. W roku mleczarskim 1980/81, kwota opłaty na 100 kilogramów mleka krowiego wynosi:

a) w odniesieniu do ogólnej stawki podanej w art. 2 ust. 2. rozporządzenia (EWG) nr 1079/77: 0,4452 ECU;

b) w odniesieniu do obniżonej stawki wynikającej ze stosowania art. 1 ust. 3 rozporządzenia (EWG) nr 1079/77: 0,3339 ECU.

2. Obniżoną stawkę określoną w ust. 2 lit. b) pobiera się od ilości mleka dostarczonego od początku określonego roku mleczarskiego przez producentów posiadających gospodarstwa w jednym z regionów wymienionych w art. 1 ust. 3 rozporządzenia (EWG) nr 1079/77, do górnej granicy 60 000 kilogramów. Ogólną stawkę określoną w ust. 1 lit. a) stosuje się do ilości przekraczających tę ilość dostarczoną przez producentów w ciągu pozostałej części określonego roku mleczarskiego.

3. W przypadku gdy płatność za mleko dla producenta jest dokonywana na podstawie dostaw określonych w litrach, przeliczenia na kilogramy dokonuje się przy zastosowaniu współczynnika 1703.

4. Nabywcy mleka przedstawiają osobno, na rachunku płatności każdego producenta, kwotę potrąconej opłaty z tytułu współodpowiedzialności, rozróżniając w przypadku gospodarstw określonych w ust. 2, kwotę potrąconą według obniżonej stawki opłaty od kwoty potrąconej według ogólnej stawki opłaty, po przekroczeniu limitu ilościowego.”

2) W art. 3 ust. 2 akapit pierwszy wyrazy „gospodarstwa rolne znajdujące się w jednym z regionów wymienionych w art. ust. 2 rozporządzenia (EWG) nr 1079/77” zastępuje się wyrazami „gospodarstwa rolne znajdujące się w jednym z regionów wymienionych w art. 1 ust. 2 i/lub ust. 3 rozporządzenia (EWG) nr 1079/77”.

[1] Dz.U. L 131 z 26.5.1977, str. 6.
[2] Dz.U. L 131 z 26.5.1977, str. 16.
[3] Dz.U. L 203 z 9.8.1977, str. 1.
[4] Dz.U. L 163 z 2.7.1979, str. 22.

3) W art. 3 ust. 3 dodaje się akapit w brzmieniu:

„W przypadku gdy, w danym okresie, nabywca zakupił mleko pochodzące z gospodarstw znajdujących się w regionie wymienionym w art. 1 ust. 3 rozporządzenia (EWG) nr 1079/77, w wykazie określonym w lit. a) akapit pierwszy wskazuje się oddzielnie ilość mleka dostarczoną przez takie gospodarstwa oraz ilość w odniesieniu do której zastosowana została obniżona stawka opłaty wymieniona w art. 1 ust. 1 lit. b)."

4) Artykuł 3 ust. 4 otrzymuje brzmienie:

„4. Jednakże, w odniesieniu do odbiorców, których dotyczą przepisy ust. 3 akapit drugi, Państwa Członkowskie mogą zezwolić, aby okres trzech miesięcy lub 12 tygodni od 1 czerwca 1980 r. został uznany za jeden okres w rozumieniu ust. 3 akapit pierwszy."

5) Artykuł 5 ust. 2 otrzymuje brzmienie:

„2. W ciągu roku mleczarskiego 1980/81 kwota opłaty na 100 kilogramów mleka odtłuszczonego lub maślanki, kwalifikująca się do pomocy określonej w ust. 1 wynosi:

a) w odniesieniu do ogólnej stawki określonej w art. 2 ust. 2 rozporządzenia (EWG) nr 1079/77: 0,4897 ECU;

b) w odniesieniu do obniżonej stawki wynikającej ze stosowania art. 1 ust. 3 rozporządzenia (EWG) nr 1079/77: 0,3673 ECU.

Artykuł 2 ust. 2 stosuje się analogicznie do pobierania obniżonej stawki określonej w lit. b)."

Artykuł 2

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie z dniem jego opublikowania w *Dzienniku Urzędowym Wspólnot Europejskich*.

Niniejsze rozporządzenie stosuje się od dnia 1 czerwca 1980 r.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich Państwach Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 5 czerwca 1980 r.

W imieniu Komisji

Finn GUNDELACH

Wiceprzewodniczący